

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा यहः

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं प्राप्ति करता हूं कि इस आवेदन में दिए गए सभी विवरण में सहायता के उद्देश्य मात्र एवं नहीं है। यह कोई विवरण एवं काब्य आवधि का जल्द है जो भी सहायता मिलती है वह सहायता की तरफ सहायता है।
- 2) मैं इस जैव-सहायता गति "कोशिका फाउंडेशन", जो की जा रही है, इसका उपयोग उसी उद्देश्य की लिए विवरण जारी करता है, जो इस प्राप्ति में भाग करता है।
- 3) मैं पुरित करता हूं कि विवरण जारी करता है कि इस सहायता हेतु यह प्राप्ति भी नहीं है, उस तरीके जब अस्तित्व का सहायता का उपयोग जिसमें वह सहायता में न हो जितना है और न ही विवरण में नहीं।

AGREEMENT by APPLICANT: (अवक्षेप द्वारा कराया)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/post/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस आवेदन पर अपनी इच्छाओं व जारी की जाने वाली, मैं (आवेदक) अस्तीति सहायता की पुरित करता हूं एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके ज्ञातीयों" की अधिकृत करता हूं कि मैं यह प्राप्ति, जो विवरण इस प्राप्ति में चिह्नित है, उसे "कोशिका" एवं न्यायी, धन, वाचनाक इत्यादि उद्देश्य से उत्पन्न गतिविधियों और उपलब्धियों के लिए विवरण भी प्रयोग याप्तम् न होना चाहता है।
- 2) मैं (आवेदक) इस आवेदन में सहायता हेतु भी मैं यह नाम, जाता, वर्णन और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्य से चाहिए है युक्त सहायता का इच्छाकारी नहीं करता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके ज्ञातीयों का विवरण अधिक और विवरणकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक के इच्छाकारी व अपने का विवरण

AGREEMENT by HOSPITAL: (इच्छाकारी द्वारा कराया)

By affixing her/hisunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.
- इष्ट अधिकृत, इच्छाकारी की जारी की गयी विवरणों को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध सहायता हेतु विवरणित की जाती है, जिसे हम (इच्छाकारी) निम्न प्रकार से सम्बन्धित स्वीकृत करते हैं:
- 1) यह कि वह जो सहायता और वही भी विवरण में विवरण सहायता विवरण में सहायता समझता है वही अन्य स्रोत से उसका ऐसीवैज्ञानिक रूप से लेने या लें रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से विवरणित कियी जाने वाली विवरण में विवरणित किया गया सहायता विवरण में सहायता हेतु युक्त नहीं किया जाता है जो अस्पताल विवरणित किया गया सहायता समझता है। इस प्राप्ति में स्वास्थ्य का जल्दी विवरण दिया गया है कि अस्पताल द्वितीय प्रदर्शन उपर्युक्त सहायता हेतु विवरण में सहायता की विवरण दिया गया है।
- 2) "कोशिका फाउंडेशन" से जो यह सहायता जीवन विवरण द्वारा दिया गया सहायता या विवरण गर्भ उपचार/शोधित्य का युक्त सहायता हेतु विवरण की विवरण का विवरण है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा विवरण द्वारा दिया गया सहायता नहीं है। इसलिये अस्पताल में विवरण के उपचार सुधार और अस्तीति की सही विवरणिती गयी एवं अस्पताल की दोनों जीवन "कोशिका" की विवरण प्राप्ति का विवरणिती इस विवरण में भी होगी।

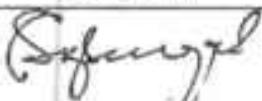
RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:

स्वीकृती के लिए संकेतित

Date of Surgery अवेदन की तिथि 1/4/23	 Dr. Laxmi Dorennavar MBBS, MS, FPRS, FICO Consultant (Ranbir & Rajesh N. W. Dorennavar) KMG-Nanavati Hospital	 Mr. Lakshminath N. Muralidharan (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory Institute: G.P. Chaitanya & Care (A unit of Shradha Care Trust.) #15A, Tatyasaheb Road, Miller Tank Bed Area
--	---	---

SIGNATURE of TRUSTEE 1:

जारी करना 1:



SIGNATURE of TRUSTEE 2:

जारी करना 2:

